

SVOBODNA SLOVENIJA

LETO (AÑO) LII (46)
Štev. (Nº) 15

ESLOVENIA LIBRE

BUENOS AIRES
29 de abril - 29. aprila 1993

LOJZE REZELJ

Zvesti svojim koreninam

Govor na Slovenskem dnevu, 18. aprila 1993

Slovenke, Slovenci!

Pred več kot sto leti smo že doma slišali klic „Slovenci, združimo se!“ Danes plapola naša slovenska in neomadeževana zastava, danes pojemo eno samo slovensko himno, danes smo vsi res samo SLOVENCİ z lastno državo, danes je domovina samostojna in svobodna.

Mi, ki smo šli v svet, smo ostali živ del slovenskega narodnega telesa. Premagali smo težave, ovire in si ustvarili z lastno silo „Slovenijo v svetu“, Slovenijo svobodnih Slovencev, v kateri živi in raste slovenska kultura in prosveta, slovenska znanost in umetnost, uspevajo slovenske ustanove in podjetja, živi in raste slovensko življenje v svobodi. Vse delo izhaja iz predanosti slovenstvu in iz želje, da bi slovenski narod živel in da bi bili vsi Slovenci deležni svobodnega življenja v naši Sloveniji.

Z veliko naglico smo doživljali spremembe doma, prisostvovali tem zgodovinskim dogodkom. S ponosom je naša mladina doživljala uresničevanje več tisoč letne iskrene slovenske želje po samostojni slovenski državi. Tudi mi tukaj pod Južnim križem smo del slovenskega naroda. Zato smo veseli, zato smo ponosni, ker je skoraj napočil dan, ko smo tudi mi begunci, izseljenci in mnogi žrtve komunistične revolucije na Slovenskem, dobili nazaj ime in postali slovenski državljani. Žal teh dogodkov niso dočakali naši starši, naši dedje, naši ustvarjalci „Slovenije v svetu“. Oni bi tudi zaslužili biti soudeleženi pri teh dogodkih. Preroško so namreč napovedovali dan, ko se bo zrušil zid, ko bo brezbožni komunizem razkrinkan, ko bo padla železna zavesa, ko bodo narodi zagnjeni za to zaveso zopet svobodno zaživeli. To se je zgodilo tudi v Sloveniji. Pripadniki razsulega režima so se hitro prilagodili času in se preimenovali v „Prenovitelje“. Ker so izgubili vsako upanje, da bi se še kdaj povrnil čas terorja in sovraštva, so hoteli in še skušajo narod prepričati, da so oni tisti, ki so ves ta čas delali v službi domovine za svobodno in samostojno slovensko državo. Toda narod, ki je doma trpel pod komunističnim jarmom, in vsi mi, ki smo morali v svet, dobro vemo, da veljaki prejšnjega režima ne bodo dobili mesta v zgodovini slovenskega naroda na način, kot ga oni pojmujejo. Slovenski narod se je odločil za svobodo! Slovenski narod je tudi priznal nas po svetu in nam potrdil enakopravnost slovenskega državljana.

Toda vse to še ni dovolj, kajti v času našega zdomstva so nam komunisti napovedovali, da „naša sramota umira počasi“. Umirali so naši predniki, a umirali so častno. Umorjeni so bili naši slovenski domobranci in drugi, ki so se uprli komunizmu, a umirali so častno. Mi v svetu smo njih potomci in zato imamo od njih tudi poslanstvo, da ga predajamo rodovom, ki rastejo v Sloveniji, v Argentini in drugje po svetu. To poslanstvo danes prejema naša mladina rojena v svobodni Argentini, mladina po kateri se pretaka slovenska kri, kri naših pobitih, za katere morate ravni vi mladi zahtevati, da se jim vrne čast in se jim

da priznanje, da so se borili v času komunističnega zla v Sloveniji za svobodo slovenskega naroda. Prvi korak je bil že storjen. Krščansko so bili pokopani. Vi mladi nosite veliko odgovorno nalogo. Ker ste rojeni v Argentini, slovenskega rodu, zato ste del argentinskega naroda, pa tudi potomci slovenskega. Vi ste danes tisti tako v Sloveniji imenovani „argentinski čudež“. Vas danes Sloveija z občudovanjem sprejema, vas pozdravlja in vas pohvali, da ste ohranili slovenski jezik. Tako pišejo mladi iz Slovenije, ki so obiskali Argentino: „Misli mi vedno uhajajo v nepozabno Argentino k še bolj nepozabnim ljudem. Damačim in prijateljem je težko pojasnjevati naše doživljanje in naša občutja. Toliko kot doživiš in toliko simpatičnih ljudi, kot smo jih srečali na drugi strani velike luže, ne more iti neopazno mimo tebe. Pogrešamo odprtost in veselost vas v Argentini, česar pri ljudeh doma primanjkuje. Ostal nam je res lep spomin na Slovence v Argentini. Gostoljubnosti, ki smo je bili deležni, je v teh krajih ni toliko.“

Kakšna pohvala, pa tudi kakšna odgovornost. Mladi, rojeni v Argentini ste razpeti med dva svetova. Na eni strani svet staršev, vzgoja, tradicija, na drugi strani svet življenja, okolja, prijateljstva, kraja. Prejemate dobrine dveh različnih kultur, dveh različnih svetov. To vam lahko pri naša razklanost, občutek negotovosti in nepripadnosti. Pojavi se vprašanje: Sem Slovenec? Sem Argentinec? Morda ne eno ne drugo. Narodnost je navadno navezana na domovino, to je na rodno zemljo. Toda izraz narodnosti je tudi v duhovnih in kulturnih dobrinah: ideje, običaji, oblike življenja, pesmi, skratka vse, kar oblikuje posebni narodni značaj. Iz vsega tega je razvidno, da narodnost ni več vezana na zemljo, ampak da lahko širše pojmovanje zajame svet. V mnogih primerih je domovina staršev simbol, duhovna vsebina narodnosti in kulturne vrednote. Naše slovenske družine in organizacije vam posredujejo te vrednote in od tega zavisi tudi vaš narodni obstoj v zdomstvu. Vendar mladi živite, delate in študirate v okolju, ki ni slovensko, ki za vas ni tuje, pač domače.

Na križišču ste, iščete novo, svojo pot. Treba je postaviti most med generacijami. Naše delo mora imeti široko obzorje. Mladi ne smete živeti le iz neke sentimentalnosti. Živeti morate trdno, kar napolni dušo in razum. Ali ni mogoče, da bi „Slovenija v svetu“ postala nova oblika poslanstva, ki ga mladi sprejemate in iz njega živite in delate. Ni to otipljiv izraz narodnosti?

Čas je, da vi mladi prevzamete vodilna mesta v naši skupnosti. Delo za našo skupnost vas čaka. Po slovenskih domovih, naših trdnjavah nam vsem v ponos in pri drugih organizacijah in društvih morate v odborih ali kjer koli vas potrebujejo opravljati delo za ohranitev naših korenin.

Svet je danes postal potrošniška družba, delo v naši skupnosti pa potrebuje idealistov. Vse do sedaj strojeno je bilo vedno povezano z žrtvami in idealizmom in ljubeznijo do slovenstva. Vi mladi, ki ste

Nad. na 5. str.

Se Kučanov prestol maje?

Lanski zmagi g. Kučana na predsedniških volitvah ni kaj očitati. Bila je prepričljiva in je večini Slovencev končno pokazala, kam sodijo: med tiste nekdanje komunistične dežele vzhodne in jugovzhodne Evrope, ki ne zmorejo preloma s komunizmom.

G. Kučan ni skrival svojih nazorov in svoje družbe. V vrhu volilnega štaba je imel človeka, ki je vodil po vojni pogrome zoper duhovnike. Če bi imel le malo smisla za politično higieno, če bi se mu le malo smilili nedolžni trpeči, ne bi kaj takega mogel storiti. S tem je prepričljivo pokazal svoj odnos do bližnje preteklosti. Nazadnje pa za tiste, ki ga poznajo, tako ravnanje ni presenetljivo. Bil je največji politični ljubljene Mitje Ribičiča. Nomen ost omen.

Ob (navideznem?) padcu komunizma na Slovenskem je bilo v dobro obveščenih krogih slišati, da so prejšnji oblastniki poskrili najmanj 400 milijonov dolarjev. Predstavljal si, da se bodo s tem zadovoljili, vendar se ropanje Slovenije nadaljuje. Državljan Slovenije so o njem obveščeni predvsem preko tako imenovanih afer: Elan, Slovin in sedaj goriški HIT. V ozadju teh malverzacij se vedno pojavljajo posamezniki, ki veljajo za najbolj predan kader predsednikove komunistične stranke. Ker ta še vedno obvladuje velik del občil, ni pravega odmeva v njih. Še več! Ta hitro reagirajo in lansirajo druga vprašanja, s katerimi zaposlijo ljudsko domišljijo: poslanske plače, rušenje gradenj, ogroženost slovenskega jezika, ... Na udaru je znova tudi javni tožilec g. Anton Drobnič, ki ga rdeči strahovito sovražijo. Nekaj obračunavanja je že preživel, čeprav se je proti njemu osebno angažiral tudi g. Kučan. Opazovalci političnega življenja v Sloveni-

ji imajo vtis, da sta prav g. tožilec in minister Janša sedaj najbolj napoti komunistom. Glede ostalih si očitno ne delajo skrbi.

Te dni se bodo nadaljevale proračunske razprave. Bralce opozarjamo, naj jim po možnosti tenkočutno sledijo. Kako spretno se bodo izognili bistva. Nič ne bo zahtev o dobrem gospodarjenju. Zlasti ministrstvu za kulturo in znanost, ki ju vodijo komunisti, bosta prikazani kot največji žrtvi. Poglavitna proračunska požeruha bosta ministrstvu za obrambo in notranje zadeve. Nanju se bodo spravljal zlasti komunisti. O ogromnih sredstvih, ki so namenjena saniranju bank, stebru oblasti in moči nekdanjih in sedanjih rdečih oblastnikov, bodo pretežno tiho. Zakaj? Pa bi prav na tem primeru ljudem najlažje razložili, kolikšne žrtve bodo morali prispevati zaradi gospodarstva na podlagi Kardeljevih nauk. Namesto da bi bile banke v službi države in državljanov, bomo še leta vsi dajali denar bankam in podpirali rdeče! Razumite, če morete! Podpisani tega ne zmore. Zakaj tega nekatere stranke ne izrabljajo?

Zaradi vpletenosti komunističnih funkcionarjev, ki jih označujejo kot Kučane nove kadre, v različne afere, bi v normalni demokratični državi pričakovali tudi politične posledice, ki ne bi mogle obiti prestola gospoda predsednika. Pri nas se kaj takega ne bo zgodilo. Stari „kameradi“ še vedno trdno držijo skupaj. Policija in velik del pravosodja jih ščiti na vsakem koraku. Zato so vsak dan agresivnejši. Ker delajo tudi številne napake, se vseeno ni mogoče znebiti vtisa, da staro dokončno propada. Ne zaradi politične volje Slovencev, zaradi zgodovinske usode.

Viktor Renko
(Katoliški glas, 15. 4. 1993 - št. 14)

Informacije iz Slovenije

Št. 25 - 20. aprila 1993 - SKD

Izvršni odbor SKD je podal Izjavo za javnost ob osmrtnici Viktorju Avblju:

„Delo je 7. aprila 1993 obvestilo slovensko javnost o smrti Viktorja Avblja-Rudija. Nikomur ni moč ob smrti odreči pietete in vsi, ki so ga imeli radi in so mu bili blizu, imajo pravico do žalovanja in sočustvovanja. Hkrati pa želimo ob tem izraziti tudi svoje mnenje in opozoriti na ravnanje nekaterih državnih organov ob smrti omenjenega.“

V istem časopisu je bila v spomin Viktorja Avblja objavljena tudi skupna osmrtnica predsednika republike, vlade in državnega zbora. Predsedniku republike seveda ne odrekamo pravice do zasebnega spomina na pokojnega. Dejstvo pa je, da je pokojnik v nekdanji Socialistični federativni republiki Jugoslaviji in Socialistični republiki Sloveniji vseskozi opravljal visoke in pomembne funkcije. S temi funkcijami so povezane tudi odločitve, katerih posledice so mnogim državljanom Slovenije pustile povsem drugačen spomin na pokojnika. Njegov spomin bremeni senca komunistične diktature, povojnih množičnih pobojev, dachaških procesov in kršenja človekovih pravic v povojnem obdobju.

Predsednik republike, vlada in državni zbor so predstavniki vseh državljanov, ne

glede na njihovo politično orientacijo in pogled na zgodovino. Glede na zgoraj povedano se sprašujemo, ali imajo ti organi pravico do administrativne samovolje pri naročanju osmrtnic za zgodovinsko spornimi osebnostmi. Menimo, da je takšno dejanje v nasprotju s siceršnjim verbalnim zavzemanjem predsednika republike, da je potrebno gledati naprej in se ne ozirati v preteklost. Še posebej to velja v primeru osebnosti pokojnika, ki naravnost izziva k oživiljanju delitev in razdorov med državljani RS.

Sprašujemo se tudi, kdo je (in kdo lahko) v imenu državnega zbora in v imenu vlade naročil in popisal omenjeno osmrtnico oz. katero telo obeh državnih organov je sprejelo ustrezen sklep. Zavedajoč se kočljivosti enostranskega opredeljevanja državnih organov — posebej predsednika republike, ki naj bi bil simbol enotnosti — do preteklosti. Izražamo zato Slovenski krščanski demokrati začudenje nad takšnim stališčem predsednika, demokratično izvoljenega Državnega zbora in vlade RS.

V skladu s pogledom na spravo in v prepričanju o nedotakljivosti človeške integritete vsake osebe, posebej pokojnih, prepučamo presojo o pokojnem bralcem in zgodovini.“

Sandra Kržan - Služba za stike z javnostjo

Andrej Rot glavni urednik radijskih programov

RTV Slovenija, ki upravlja poleg televizije tudi Radio Slovenija, je pred nekaj tedni razpisal natečaj za novega glavnega urednika radijskih programov, ker je prejšnjemu — Rudolfu Frančku — pretekla doba.

Na razpis je prišlo več prijav. Andrej Rot, naš rojak iz Argentine in bivši glavni urednik Slovenca ter pozneje glasila Slovenske konference Svetovnega slovenskega kongresa Slovenski svet, sicer svoje vloge ni predložil v roku, ker mu mu niso dali potrdilo o državljanstvu (čeprav je že skoraj dve leti v Sloveniji), a na predlog pisatelja in predsednika Sveta RTV Rudija Šeliga so vseeno obravnavali njegovo pozneje dopolnjeno vlogo.

Na prvem glasovanju, 9. aprila, je Rot dobil večino glasov, a ne potrebne za dodelitev mesta. Zato so glasovali pred dnevi še enkrat in je od 14 prisotnih Rot dobil vse glasove.

Tako je Andrej Rot, ki je podpredsednik Slovenske kulturne akcije, zasedel odgovorno mesto v slovenskem radijskem prostoru, kajti njegova odgovornost obsega vsebinsko in programsko upravljanje Radia Slovenija.

Na tem važnem mestu mu želimo velikega uspeha.

PREJELI SMO V OBJAVO

Začetek nove pomladi v „Sloveniji“-Stuttgart

Dobro leto mineva, odkar je bilo ustanovljeno kulturno društvo „Slovenija“-Stuttgart v ZR Nemčiji.

Javnost je bila večkrat enostransko obveščena o delu Slovenije izpod peresa dosedanjega predsednika Karla Cepla.

Njegovo nadaljnje obveščanja v sredstvih javnega obveščanja je njegova privatna zadeva, nikakor pa ne mnenje društva ter članov starega in novega predsedstva.

Občni zbor, katerega se je udeležila večina članov, nikakor ni uspel prepričati g. Cepla, da bi dal na dnevni red nezaupnico kot zahteva statut društva, navkljub pra-

Posvetovanje slovenskih veleposlanikov

Zunanji minister Lojze Peterle je po velikonočnih praznikih vse slovenske veleposlanike in generalne konzule ter svojega pooblaščenca v Argentini Božidarja Finka v Argentini povabil na Brdo pri Kranju na dvodnevni posvet o prihodnji zunanjepolitični strategiji Slovenije, pa tudi o kadrovskih, finančnih in organizacijskih težavah, s katerimi se srečujejo diplomatsko-konzularna predstavništva v tujini.

Kot smo izvedeli, je srečanje veleposlanikov, ki se je končalo 14. aprila in naj bi postalo vsakoletna tradicija, potekalo v dobrem vzdušju. Prvotni program je sicer obrnil na glavo nenadni Peterletov odhod v Köbenhavn in zunanji minister se je z diplomati (nekaterimi prvič) srečal šele 14. aprila. Na posvetu je bilo govora o mednarodnih faktorjih, ki vplivajo na položaj Slovenije v svetu, razmerju moči v mednarodnih odnosih, ZDA kot nesporni svetovni velesili, našim neizdelanim odnosom do Rusije, odnosih s sosedomi in tako dalje. Posebna skupina zunanjega ministrstva namreč pripravlja dokument o zunanjepolitični strategiji Slovenije, ki ga bo predložila parlamentu.

R. D. Š. - Delo, 16. aprila



IZ ŽIVLJENJA V ARGENTINI

Tone Mizerit

Potem, ko je pogoltnila granko pijačo izključitve senatorice Alicie Saadi iz državne skupščine, je vlada pričela delovati na obnovi svojega vpliva nad družbo, zlasti z očmi obrnjenimi proti ključnim poslanskim volitvam, ki bodo v nedeljo 3. oktobra. Pet mesecev še manjka dotlej, a vprašanje je, če je dovolj časa, da predsednik vsaj delno spremeni realnost, ki mu je trenutno neprijazna.

VEDNO NIŽE

Če je bila poneverjena volitev Alicie Saadi pripravljena kot poizkus večjega vpliva menemizma nad senatom, je udarec ne le padel v prazno, marveč je celo grobo ranil vlado. Rezultat je bil, da je osporavana ženska ostala brez starega in brez novega mandata in se morala vrniti v rodno provinco, da skuša od tam organizirati povratek v državni parlament, to pot seveda ne več na senatorsko marveč na poslansko mesto.

Kar pa se vlade tiče, je obvisela nad njo znova senca sumnje podtalnih spletk okoli kongresa, pa še razklani senatorski blok, ki bo odslej gotovo mnogo bolj kritično gledal na dogajanja okoli rožnate palače. Če je bil senat doslej poslušni organ izvršne oblasti, sedaj grozi, da bo stvar kaj drugačna. To se vidi že iz dejstva, da sta tako predsednik peronističnega bloka Adolfo Rodríguez Saá, kakor podpredsednik zbornice Oraldo Britos podala ostavko na svoja mesta, ki so sicer ostala v rokah pravovernega menemizma, a to le zaradi tega, ker se notranja opozicija niti ni potegovala za stolčke, ker ohranja sile za ideološki boj, ki more nastati znotraj zbornice.

Pa naj predsednik senata Eduardo Menem še tako trdno sedi na svojem mestu in še tako zagotavlja, da se blok ni razklal, dejstvo je, da je prvič v dobi menemizma peronizem v senatu volil ločeno in tako postavil izhodiščno točko za nove upore in novo svojeglavo gledanje.

A to ni edini znak upadanja Menemove oblasti. Drug znak je že nekajkrat omenjena težava, na katero je naletel bivši obrambni minister Erman González s svojo poslansko kandidaturo v prestolnici. Stranka ga je morala posebej potrditi in cena za to potrditev je bila velika. Ker pa se je istočasno organiziralo še nekaj opozicionalnih listin, je moral González končno pristati na stvarnost, proti kateri se je dejansko nameraval boriti: ko je Menem odstavil dosedanjega prestolniškega župana (Carlos Grosso), je s tem menil, da je odplovil tudi precej korumpirano strukturo peronizma v tem območju. A stranka se je uprla; atomizirane skupine so se izkazale za tako neukrotljive, da je Erman González končno sklenil zavezo z isto strukturo, ki jo je Menem hotel odploviti, in še to tako malo učinkovito, da je ostalo več nezadovoljstev kot pa prijateljev širom mesta. V zadnjem trenutku je vladi komaj še uspelo, da je prestižna osebnost kot je to nevrokirurg Matera sprejel kandidatno mesto za predsednika stranke v okrožju.

Prav tako Menemu ni uspelo vplivati na sestavi kandidatnih list v provinci Buenos Airesa. Duhalde je do konca vztrajal na svojem stališču, da njegov zaveznik in sedanjí predsednik poslanske zbornice Alberto Pierri načeljuje listi kandidatov. Še nekaj drugih osebnosti je moralo pogoltniti svoje želje glede kandidatnih mest. Tako je prišlo de čudnega položaja, ko zvesti menemisti zavzemajo mesta tako na Duhaldejevi listi kot na nasprotni (sovražni) listi moronskega župana (Juan Carlos Rouselot), ki se neutrudno zoperstavlja Duhaldejevi prevladi na provinci.

Še več: Menem je vse svoje sile napel, da bi njegov ljubljenelec, santafeški guverner in bivši avtomobilski dirkač Carlos Reutemann pristal na ponovno kandidaturo senatorice Liliane Gurdulich de Correa. Guverner ni pristal nanjo, niti na naslednjega predsednikovega kandidata Alberta Cohana. Reutemann je vztrajal na neodvisnosti provincijskega peronizma, in posledica je, da iz Santa Fé še doslej ni novega senatorja. Menem pa mora požirati te izraze neposlušnosti, ko je še do pred poldrugim letom nazaj imenoval strankarske kandidate širom države po mili volji. Kako to rovarjenje škodi njegovemu ugledu, si lahko mislimo. Istočasno pa večja ugled teh novih političnih osebnosti, ki kažejo rastočo samostojnost. Ni čudno, da so prav ti poleg Duhaldeja najbolj vidni predsedniški kandidati peronizma za primer, če (kot kaže da) ne bo prišlo do ustavne spremembe. To so Ramón (Palito) Ortega, Carlos Reutemann in že od vsega začetka uporni Mendoščan Octavio Bordón.

POIZKUS REAKCIJE

Kako obnoviti vpliv nad družbo, ki se počasi oddaljuje? Ob tem vsaka vlada reagira drugače. Priljubljenost ni nekaj, kar bi se dalo prisiliti. Iz zgodovine pa imamo različne izkušnje. General Galtieri je zasedel Malvinsko otočje, kakor hitro je videl, da mu je družba nepokorna. Alfonsín je sredi gospodarskih kriz imel navado, da je iznašel tisoč in eno potezo in političnih manevrov z bombastičnimi imeni (druga republika, koncertacija...) Menem pa sega po političnih, delno po socialnih ukrepih.

Politično priljubljene poteze so iskanje nestranskih kandidatov (Ortega, Reutemann, Escobar), kar mu običajno uspe, včasih pa se tudi izjalovi (Porto). Tudi napoved izrednih ukrepov, kot to, da bodo v glavnem mestu župana volili, ne pa da ga bo, kot doslej, imenoval predsednik. Tozadevni zakonski osnutek, ki vključuje še marsikatero drugo spremembo v statusu prestolnice, vlada že pripravlja.

Sem spada tudi napoved novih gospodarskih ukrepov, ki jih bo Menem prebral v tradicionalnem govoru otvoritve rednega zasedanja parlamenta v soboto, 1. marca. Mimogrede omenjeno: zadnje izredno zasedanje poslanske in senatorske zbornice od novembra pa do konca aprila, je bilo prava blamaža. Glavni zakon, ki ga je vlada skoraj kot izključno delo namenila temu obdobju, še sedaj ni potrjen in ne vemo ne kdaj ne kakšen bo, ko bo dobil dokončno obliko. To je zakon o „privatnih pokojninah“, o katerem se debata sedaj vleče in v nedogled.

Socialno pa, poleg že opevanega plana pomoči najrevnejšim, ki se bo raztegnil do volitev, sedaj napovedujejo, da bodo trenutno zaustavili odpust številnih državnih uslužbencev. To velja zlasti za več tisoč železničarjev v sedaj privatiziranih podjetjih (železnice so doslej še vedno državnih rokah) in pa za desetstisoče uslužbencev province Buenos Airesa, katerim so tudi ure štete. Jasno, da ura ne bo zazvonila pred volitvami.

In končno spada med te ukrepe tudi sodnijski postopek proti številnim bivšim radikalnim funkcionarjem, v prvi vrsti proti bivšemu gospodarskemu ministru Sourouillu in proti vodju Centralne banke Machineji. Onadva in še dolga vrsta drugih sta obtožena krive prodaje Italijanske banke, ki je prišla v roke Banca del Lavoro. Računi se ne strinjajo in ni jasno, kdo ima prav. Vsekakor v predvolilnem času vsak škandal prav pride, češ vsakdo ima dovolj masla na glavi...

Občni zbor Nove slovenske zaveze

V soboto, 27. marca v kletni dvorani župnišča Moste se je vršil s številno udeležbo tretji občni zbor Nove slovenske zaveze. Po uvodnih besedah prof. Pavla Kogejca so navzoči zapeli domobransko pesem Oče, mati. Po eni minuti molka za pobite domobranci je sledil kratek kulturni program, z recitacijo pesmi izseljenskega pisatelja Zorka Simčiča, s petjem Marjana Štefančiča in z recitacijo domobranskega križevega pota.

Po določitvi potrebnih delovnih teles so volili izvršni odbor. Dr. Tine Velikonja je znova izvoljen za predsednika NSZ. Po besedah dr. Velikonje je NSZ neklasična borčevska organizacija z določeno politično usmeritvijo, ki ne išče osebne koristi svojih članov temveč ima za cilj pričevanje resnice in pokop svojih mrtvih. Napovedal je nato izid nove Bele knjige s popolnejšim seznamom pomorjenih žrtev med drugo svetovno vojno. Pohvalil je med drugim tudi delo Inštituta za novejšo zgodovino in njihove pisce.

Po odmoru je Justin Stanovnik definirал občni zbor kot kraj, kjer se znova potrjujejo izhodišča. Povedal je, da so se pred petdesetimi leti na Slovenskem pojavljali

čudaški ljudje, ki so izrabili narodno stisko, se nesramno obnašali in nesramno lagali. Treba je bilo odgovoriti in prevzeti odgovornost. To je bil čas, ko so se ljudje odločali za vse. Da so nekateri domobranci ostali živi, je to nenavadno. Zato so na neki način izbranci, katerih prva naloga je pokopati mrtve in zapisati svoje spomine. Ljudstvo, ki tega ne bi naredilo, ni pametno ljudstvo. Poudaril je nato, da živimo v nejasnem in zastrupljenem svetu, v katerem je treba nekaj narediti. Dodal je, da se je stara oblast spremenila, da pa ni nobeden spregovoril jasne besede. Izginile so vrednote. Na koncu je še dodal, da je treba obnoviti slovensko prosveto, ker je za narod važno, da je mladina trdna. Za zaključek je še povedal, da NSZ ni samo za tiste ljudi, ki so bile žrtve slovenskega holokavsta, temveč tudi za te, ki niso mogli povedati svoje zgodbe. Ti niso nikdar nobenemu rekli, kako je treba moriti, kako misliti, kako se vesti, temveč kako ljubiti; ti so bili najboljši Slovenci. Postaviti bo treba nove temelje naše družbe.

Občni zbor se je zaključil z razgovorom in družabnim srečanjem.

B.K.

Zvesti svojim koreninam

Slovenski dan v Slovenski vasi

Kot si je zamislil pred desetletji pok. predsednik Društva Slovencev inž. Moze- tič, je za tesnejšo povezanost Slovencev v Argentini potrebno, da se vsaj enkrat na leto snidejo vsi skupaj, neglede na okrajno bivališče ali možnih razprtij. Slovenski dan povezuje vse člane naše begunske izse- ljenske skupnosti, danes pa je na poti, da bo povezoval res vse Slovence v Argentini. Vsako leto pripravi ta Slovenski dan drug okraj v drugem Domu. Letos je ta čast pripadla Slovenski vasi, Hladnikovemu domu.

V nedeljo, 18. aprila, na belo nedeljo zjutraj, so se zbrali v Hladnikovem domu predvsem vaščani ter predstavniki slo- venskih domov širom Velikega Buenos Airesa. Dviganju zastav ter petju obeh državnih himen med narodnimi nošami je sledil pozdrav lanuškega predsednika Vinka Glinška, ki je med drugim v svojem nagovoru dejal:

„Geslo današnjega Slovenskega dneva je: „Zvesti svojim koreninam“ — Kako naj spolnujemo to zvestobo?“

V nas so korenine slovenskega pore- kla. Gremo po stopinjah naše starejše ge- neracije za ohranitvijo vrednot, lastne slovenskemu človeku in katere so nam oni pokazali s svojim življenjem.

Pri izpolnjevanju prvenstvenih nalog bomo uspeli le z odgovornim, trdim in vestnim delom ter z resnim študijem, ki je najboljša priprava za bodočnost. To bo v nas dvignilo samozavest. Ne zadovolji- mo se s povprečnostjo, stremimo za čim boljšim, čim višjim. Smo majhni, ma- loštevilni, zato bodimo tembolj kvalitetni. Po naših delih nas bodo spoznali.

Smo na pragu v tretje tisočletje. Bodo- čnost bo od nas zahtevala vedno večjo in vsestransko pripravo na življenje!“

Nato je sledila maša v cerkvi Marije Kraljice, ki kraljuje nad Slovensko vasjo. Somaševali so delegat prelat dr. Alojzij Starc, superior lazaristov Slovenske vasi Janez Petek CM ter dva gosta iz Evrope: Janez Pucelj, slovenski dušni pastir iz Po- rurja in predsednik zveze slovenskih du- hovnikov v Nemčiji, ter Stanislav Zidar, župnik in dekan v Kranju. Sledilo je kosi- lo, ki so ga pripravili domačini za vse goste.

Popoldanski program se je žal pričel med dežjem, ki pa ni motil velike udeležbe gostov, edino stojnice, ki so jih postavili posamezni domovi, so morali spraviti bolj

pod streho. Tu so lahko rojaki kupili priboljške, pijačo in razno narodno robo.

Program je vodil lic. Stanko Jerebič, ki je v šegavem tonu povezoval vse točke in napovedoval dogajanje.

Predsednik društva Zedinjena Sloveni- ja prof. Vivod je za uvod pozdravil vse navzoče predstavnike, predvsem še pred- vojnih naseljencev, in navezal besede na geslo dneva: Zvesti svojim koreninam. Posebej pa se je še zahvalil trem mladim Lanuščanom Damijanu Berčiču, Geraldini Rome in Robertu Goljevščku, ki so izdelali veliki stenski pano v predverju Doma.

Prvi nastopajoči so bili mladi recitatorji krajevnega doma, ki so predstavili vrsto slovenskih pesmi in odlomkov proze, ki so vsi izzveneli v ljubezni do Slovenije.

Folklorna skupina iz San Martina je prikazala na odru pogovor fantov in deklet na vasi. Veseli smo bili te nove skupine, za katero upamo, da se bo razvijala še naprej.

Gosta iz Evrope sta nato pozdravila vse navzoče, dekan Zidar, katerega oče je bil tudi ubit na Rogu, je prebral pozdrav slo- venskega metropolita dr. A. Šuštarja, Janez Pucelj pa pozdrav državnega sekretarja za Slovence po svetu dr. Petra Vencija. Oba pozdrava smo priobčili v prejšnji številki našega lista. Zadnji je prinesel še pozdrave naših znancev škofa Piriha in dr. Zdešarja.

Nevenka Godec in Boštjan Modic iz San Justa sta nato občuteno recitirala nekaj pesmi našega velikega pesnika Balantiča, katerega 50 let smrti se bomo spominjali letos.

Kvintet mladih iz Slomškovega doma v Ramos Mejiji je ubrano zapel vrsto slo- venskih narodnih pesmi ter z lepimi glasovi in prijetno melodiko razveselili občinstvo.

Seveda je Slovenska pristava nastopila s svojo znano in visoko vpeljeno folklorno skupino, ki jo vodi prof. Aricó. Zaplesali so belokranjski ples ob kresovanju in se za- vrteli, da se je oder kar šibil.

Kot zaključek dneva pa je bivši pred- sednik ZS, znani in odlični govornik Lojze Rezelj, nagovoril zbrane rojake z lepimi in globokimi mislimi, katere prinašamo v ce- loti na uvodnem mestu.

S tem se je kulturni program končal, ni pa se nehala vesela družba, ko so znanci med seboj lahko pokramljali, mladi zaple- sali ob noge dvigajoči glasbi in petju In- štrumentalnega ansambla, nekateri so se ustavljali pred stojnicami, vsi pa so si z veseljem segli v roke, kakor je bil prvi in glavni namen vseh Slovenskih dni.



GOSPODARSKI VESTNIK

Slovenske latinskoameriške Trgovske Zbornice

OBRтна ZBORNICA SLOVENIJE, ki v državi zastopa obrtniške interese in skr- bi za razvoj in pomoč obrtnikom, ima danes že okoli 50.000 članov. Med temi je 7.000 prevoznikov (14.000 tovornih vozil), 3.500 gostinskih obratov in 2.500 trgovin.

OBRt BREZ MEJA je bilo geslo 45. sej- ma v Münchnu. Sejem je zrcalo vsega, kar sodobna obrt in podjetništvo v svetu znata in zmoreta. Imel je 1.600 razstavljalcev, med njimi 500 iz vsega sveta. Pod okriljem Obr- tne zbornice Slovenije se je predstavilo 20 obrtnikov in dve slovenski podjetji. Pred- stavili so se zelo uspešno in dokazali, da spadajo med najrazvitejše. Vsi bavarski ča- sopisi so pokazali zanimanje za slovenske gospodarske partnerje. Seveda pa so pred- stave o nas še vedno precej nejasne.

SLOVENSKA OBRt. Slovenija ima 37.000 obrtnikov z 72.000 zaposlenimi de- lavci, kar predstavlja 11% vseh zaposlenih v Sloveniji. Obrt ustvari okoli 9% družbe- nega proizvoda. Prevladuje obrt kovinskih, lesnih, plastičnih in podobnih izdelkov. Mnogi obrati imajo v teh dejavnosti za- poslenih 30, 50, 100 ali celo več ljudi, dobro opremljenih in na visoki ravni.

LETO REFORM. Prednostni cilj slo- venske vlade bo letos odpravljanje vzrokov in lajšanje posledic dolgotrajne gospodar- ske krize. To so sklenili na posvetovanju s slovenskimi gospodarstveniki, kjer so se razgovarjali o temeljnih usmeritvah gos- podarske in socialne politike.

S KAKOVOSTJO PRODRLI V SVET. Industrija montažnih objektov TRIMO iz Trebnjega je uspešno zaokrožila 30-letno kakovostno načrtovanje in postavljanje stavb. Ravnateljica Tatjana Fink je izjavila zadovoljstvo na dejstvu, da ima TRIMO v teh kriznih časih še vse delavce. Lani so sprejeli še 103 novih moči. Dosegli so za 60 milijonov mark skupne realizacije, od tega več kot pol v izvozu, drugo pa na domačem trgu. (po Slovincu)

PRIZNANJA OBČINE LJUBLJANA- CENTER, bodo letos podeljena državljani- nom in podjetjem za posebne dosežke v gospodarstvu, varstvu okolja, družbenih dejavnostih in civilni zaščiti.

SLOVENSKE ŽELEZARNE V KRIZI. Zakoni sanacije slovenskih železarn, vred- nih nekaj več kot 500 milijonov DEM, so sicer pokrili nekatere dolgeve iz preteklos- ti. Žal sredstva za sanacijo ne zadoščajo, čeprav smatrajo sam program za izredno pogumen nastop vlade.

ZMRZNITEV PLAČ V SLOVENIJI. Od 14. marca je v veljavi zakon, ki določa načine obračunavanja iz izplačevanje plač.

Za marsikaterega Slovenca je bil ukrep mrzla prha. Treba bo zategniti pasove. Mnogi udrihajo čez vlado, drugi pa upajo, da se tudi Sloveniji obetajo gospodarsko lepi časi. Če ukrep zamrzitve sodi k temu cilju in je želja po pravni državi res iskrena, potem je tudi ta ukrep upravičen.

337 RAZSTAVLJALCEV iz 19 držav je bilo na 32. sejmu ALPE ADRIA - SVOBO- DA GIBANJA. Sejem je 22. marca v Ljub- ljani odprl zunanji minister Lojze Peterle. V prvem delu sejma je salon turizma, pred- stavitve gospodarskega sodelovanja s Hr- vaško, Avstrijo, Italijo in prijateljskimi me- sti. Sledi salon športa, prehrane, gostinske opreme in kozmetike. Gre za sejem, ki združuje več salonov, ki se med seboj do- polnjujejo. Večina prireditev je namenjenih turistični ponudbi in uveljavljanju Sloveni- je pod geslom: Živimo v zdravi soseski!

ŠTAJERSKA PIVOVARNA. Znano mariborsko podjetje za pivo in brezalko- holne pijače TALIS je bila zadnje čase v hudi krizi. Iz teh težav ga je izvleklo novo vodstvo, ki je podjetje dvignilo na noge. Niti enega delavca niso odpustili. Lani so odplačali štiri in pol milijona mark dolgov. Hočejo postati eno najuspešnejših podjetij v Mariboru in zato potrebujejo nov trg.

CVIČKU JE POTREBEN UGLED. Pri- delovanje dolenskega cvička se kaže kot dobra perspektiva našega vinogradništva. Zato ga je treba vzdigniti v vrhunsko vino, ga opredeliti in mu določiti geografsko območje. To je bila glavna tema občnega zbora društva vinogradnikov v Trebnjem. Ob tej priložnosti so podelili priznanja vi- nogradnikom, ki so prejeli najvišje ocene za dolensko belo vino, za rdeče, za frakinjo, belo sortno vino in dolenski cviček. Nov odbor z mladimi močmi si bo prizadeval, da se zapostavljanje cvička v zakonodaji odpravi. (po Slovincu)

TURŠKI TOVORNJAKI preko kopr- skega pristanišča. Delegaciji Turčije in Slo- venije sta nedavno podpisali sporazum o mednarodnem prometu. Slovenijo bi žele- lo prečkati 15-20.000 turških tovornjakov. Slovenske oblasti si prizadevajo, da bi čim več tovora preusmerili preko koprškega pristanišča.

VALUTNI TEČAJ V SLOVENIJI

15. aprila

1 dolar	103,27 SIT tolarjev
1 marka	65,12 SIT tolarjev
100 lir	6,74 SIT tolarjev

NOVICE S KOROŠKE

KNJIŽNI DAR: Na pobudo KKZ je Klub koroških Slovencev v Ljubljani že drugič zbral denar za nakup slovenskih otroških knjig za otroke, ki obiskujejo dvojezične vrtce. Poleg knjižnega daru je RTV Slovenija dodala še 120 otroških kaset. Akcija je bila podprta iz Ministrstva za kulturo Slovenije. KKZ je izročila željo, da bi tiste občine, ki imajo dvojezične vrtce, bolj skrbale za slovensko otroško literaturo, založbe in knjigarne pa poskrbele za pri- merno ponudbo. Tone Pavček, avtor „Juri Muri v Afriki“ in drugih, je izvrsten pesnik in retorik, ki zna navdušiti tako najmlajše kot mladinke, goji napol lirčno napol re- fleksivno pesem, v kateri razmišlja o usodi človeka, njegovo ujetost v prostor in čas. Bil je gost po vseh dvojezičnih šolah in vrtcih po Koroški in je naslovil to srečanje kot „Majhen dober dan“.

MOHORJEVA DRUŽBA: Po občnem zboru so nastal smernice za deset let naprej. Želi ostati močan steber narodne skupnosti na duhovnem in gospodarskem trgu z lastno ponudbo. Njeno delovanje se pokaže pri gradnji Modestovega doma, ustanovitve zasebne ljudske šole, vstop v Slovenijo z založništvom, ustanovitev zunanjetrgovske dejavnosti Korotan, ustanova Valentin Oman ter razvoj programa slovenskih in dvojezičnih knjig. Izdatki za vzdrževanje vseh teh ustanov povzročajo visoke fi- nančne izgube in če jih Dežela in Zveza ne bosta finančno podprla, so te ustanove ogrožene.

V STEINDORFU na Koroškem je 11. aprila 1993 umrl župnik NANDE BABNIK, bivši tajnik škofa dr. Gregorija Rožmana. Naj počiva v miru!

Drugi redni letni občni zbor Slovensko-latinoameriške trgovske zbornice

Bil je v prostorih Slovenske hiše, v po- nedeljek, 19. aprila ob 20. uri ob navzoč- nosti 17 članov. Vodil ga je predsednik Herman Zupan. Po pozdravu je ugotovil pravičen sklic, objavo in sklepčnost. Vse navzoče je pozdravil v imenu Slovensko- argentinske trgovske zbornice gospod La- dislav Štekar. Sledil je dnevni red. Za ove- rovatelja zapisnika sta bila izvoljena Keržič Milan in Tomazin Franci, za člane volilne komisije pa Šenk Jože, arh. Marjan Eiletz in Kosančič Bogdan. Poročila o delovanju zbornice v preteklem letu so podali: tajnik cont. T. Marin, blagajnik cont. G. Hribar, predsednik H. Zupan in v imenu nadzor- nega odbora inž. J. Dobovšek. Po debati je občni zbor odobril vsa poročila ter soglas- no sprejel razrešnico.

Člani so tudi izrazili željo naj se povabi podjetnike in profesionalce, ki še niso člani,

da to storijo, zato dobijo lahko informacije v pisarni, Moreno 129, Ramos Mejía ali po tel. 654-6438 in 658-6574, da bi tako bila Zbornica res reprezentativna trgovska us- tanova Slovencev v Argentini. Sledile so volitve. Odbor za poslovno leto 1993 je naslednji: predsednik Herman Zupan, podpredsednik Marjan Loboda, tajnik cont. Tone Marin, namestnik tajnika lic. Andrej Troha, blagajnik cont. Gregor Hribar, na- mestnik blagajnika Stane Malovrh, odbor- niki: Ciril Oblak, inž. Tone Podržaj, Marjan Oven, Janez Pleško in inž. Janez Belič. Nad- zorni odbor sestavljajo: dr. Marko Kremžar, lic. Marjan Schiffer, inž. Jernej Dobovšek, arh. Marjan Eiletz in Stane Mehle. Z občne- ga zbora so poslali pozdravna pisma Zuna- njemu ministru RS prof. Peterletu, Slo- venski gospodarski zbornici in direktorju Zveze bank v Celovcu dipl. trg. Haberniku.

POROČILA Z 46. REDNEGA OBČNEGA ZBORA DRUŠTVA ZEDINJENA SLOVENIJA

POROČILO MLADINSKIH REFERENTOV

Odgovorni za ta referat smo bili: dr. Miha Stariha, Franci Žnidar, Dominik Oblak in Bogdan Magister. Vsak od nas je sklušal sodelovati z mladino, kolikor mu je čas tudi dovoljeval.

V tej dobi je Franci Žnidar prevzel vodstvo otroške kolonije za leto 91-92. Kolonije se je udeležilo 75 otrok. Lani je tudi kot voditelj spremljal abituriente v Slovenijo, Rast 21. Tega potovanja se je udeležilo 24 študentov iz Srednješolskega tečaja Marko Bajuk. Fr. Žnidar deluje na področju Doma v Carapachayu.

Dr. Miha Stariha je s pomočjo drugih sodelavcev vodil na Pristavi sestanke za mladino od 14 do 18 let. Sestanki so bili za dekleta posebej in za fante posebej. Skušnje teh pogovorov so bile zelo zanimive in pozitivne.

Predsednik ZS prof. Tine Vivod nam je priskočil na pomoč in je organiziral za vse odbornike mladinskih organizacij taborjenje na Oblakovi kinti od 6. do 7. marca 1993. Pomoč sta nudila predstavnika mladine Ivana Tekavec in Stanko Jelen. Razmišljali so o smislu naših mladinskih organizacij in vzpodbud za nadaljnje delo.

POROČILO SREDNJEŠOLSKEGA TEČAJA RAVN. MARKO BAJUK PROF. METKA MIZERIT

V šolskem letu 1992 je obiskovalo tečaj 136 dijakov; razdeljeni so bili v pet letnikov. Imeli smo tudi dve dopisni dijakinji.

1. letnik: 25 dijakov; 2. letnik: 36; 3. letnik: 29; 4. letnik: 22; 5. letnik: 24 dijakov.

Ravnateljica tečaja je bila dr. Katica Cukjati. Proforski zbor je štel 15 učnih moči. (Frido Beznik, Tine Debeljak, prof. Neda Dolenc, Marjan Hribar, Andrej Krečič, prof. Kristina Kremžar, Marjan Loboda, lic. Albin Magister, lic. Franci Markež, prof. Metka Mizerit, Tomaž Rant, dr. Alojzij Starc, g. Jože Škerbec; tajnica ga. Cirila Žužek, knjižničarka dr. Nataša Krečič.

Podružnica ST je tudi v Bariločah, kjer je obiskovalo tečaj 5 dijakov. Tečaj je vodil Milan Magister ml.

Tečaj je bil redno skozi vse šolsko leto in sicer 18 sobot. Pouk smo začeli s sveto mašo. Na zaključni prireditvi smo se poslovali od petega letnika (24 dijakov). Najboljšim dijakom smo podelili knjižne nagrade. Dijaki 1. in 5. letnika pa so nastopili z recitacijami. (Turjaška Rozamunda in Duma).

Petošolci, 23 po številu, so julija meseca odpotovali na svoj abiturientski izlet v Slovenijo. Obiskali so tudi Koroško. Potovanje organizirajo starši dijakov. Na obisku jih je med drugim sprejel tudi naško dr. Alojzij Šuštar, prof. Peterle, dr. Capuder, itd. Dijaki so prekrizarili Slovenijo po dolgem in počez, si ogledali njene naravne lepote in zanimivosti, ter se za krono potovanja povzpeli na Triglav. Gotovo je potovanje lepo uspelo in poživilo v dijakih njihovo slovensko zavest.

Učni načrt je ostal skoraj neizpremenjen, zaseže dobo 18 dni v letu s petimi učnimi urami na dan. Počevali smo naslednje predmete: slovenščino (slovnica in slovstvo) 2 uri v vsakem letniku; verouk v 1., 2., 3. in 4. letniku, slovensko zgodovino v 2., 3., 4. in 5. letniku; zemljepis Slovenije 1. in 2. letnik; svetovne nazore, 4. in 5. (moralka) letnik in živo besedo 1. in 5. letnik, ter vaje v pisanju 3. letnik.

Petošolci so pod vodstvom svojega ra-

zrednika in profesorja slovenščine Tineta Debeljaka pripravili in izdali svoj almanah „Predstavljamo Argentino“. Lično opremljeno knjižico so ponesli tudi v Slovenijo ter jo tam podarili osebnostim, kjer so bili na obisku, pa tudi sorodnikom in novim prijateljem. Tudi vsak profesor tečaja je v zahvalo dobil Almanah.

Tole suhoparno poročilo ni verna slika našega dela, je le skromna skica truda, ki smo ga dijaki in profesorji vložili v lansko leto našega šolskega življenja.

7. julija so naš tečaj obiskali odlični gostje, ki so prišli v Argentino kot predstavniki Slovenije na Dneve slovenske kulture. Na ST so prišli prof. Peterle, dr. Capuder in gospa, tržaški pisatelj dr. Rebula z gospo Zoro Tavčar. Srečali so se z dijaki po razredih, s proforskim zborom pri malici in z vsemi skupaj v mali dvorani Slovenske hiše, kjer so jih petošolci presenetili z recitacijo Dume. Obisk je bil dijakom spodbuda pri njihovem učenju, profesorjem potrdilo njihovih prizadevanj in naporov. Četrtošolci pa so jim podarili svojo brošuro — Slovenija tudi moja dežela.

POROČILO TAJNIŠTVA ZA INSTITUCIONALNE ZADEVE DR. VITAL AŠIČ

Načrt društva „Zedinjena Slovenija“ kot reprezentativno za vso slovensko skupnost v Argentini, izdelan v sklopu s predsednikom, podpredsednikom in tem tajništvom glede dela „navzven“, je bil sledeč:

Glavni princip: Ohranitev identitete v argentinski družbi, vendar v smislu integracije v družbo, v kateri živimo.

Smisel dela „na zunaj“ skupnosti: Slovenska skupnost si mora dokopati do svojega mesta in priznanja v argentinski družbi in državi. S tem si pomaga do lastne utrditve svoje identitete. So zato tudi kulturni in ekonomski razlogi. To delo je istočasno tudi doprinos, v korist in pomoč Sloveniji.

Vzpostavitev in gojenje dobrih odnosov do:

1. Argentinske države: Na federalni ravni stiki s senatorji, poslanci, predsedniki blokov in posamezniki ter predstavniki strank. Predsedništvo države: stiki kot skupnost. Province: vzpostavitev odnosov z guvernerji. Občine: z občinami naj bi imela stike posamezna društva.

2. Slovenija, kot država: Stiki z uradnim predstavništvom v Argentini, ko bo umeščeno poslaništvo in konzulat ter z oblastmi v Republiki Sloveniji, vedno kot društvo-skupnost.

3. Tuje skupnosti v Argentini: Pri tem mora obvladovati kakovostna izbira: skupnosti tujih narodnosti v Argentini predstavljajo družbeno pomembnost in moč. Izbira najboljših odnosov naj bo po kriteriju: a) kulturno sorodstvo (slovanske skupnosti); b) sorodnost politične problematike: baltski narodi, Irci, Friulani itd.); c) ekonomsko kulturni interesi: Avstrijci, ne Arabci, itd.); d) sosednje države Argentine: zaenkrat ne zanimajo; e) zveza in stiki s hierarhijo, kot skupnost in izraz lojalnosti. (Zveze z njimi naj bi bile na ravni lokalnih društev.); e) argentinske kulturne osebnosti ter institucije; f) Slovenci prejšnjih imigracij oz. „staroslovenci“.

Organi za izvrševanje: predsednik društva (prof. Tine Vivod), podpredsednik društva (za zunanje zadeve) inž. Jernej Dobovšek, sekretariat za zunanje zadeve (Asuntos Institucionales) ga. Jana Dobovškova in podpisani dr. Vital Ašič.

V smislu tega načrta je bilo opravljeno

sledeče delo:

Argentinska država: Gojitev odličnih stikov, vzpostavljenih ob priliki vojne v Sloveniji, osamosvojitve ter priznanja Republike Slovenije s političnimi, kulturnimi in cerkvenimi osebnostmi. Ob priliki Dneva slovenske kulture v Buenos Airesu je bilo poslanih 500 osebnih vabil najvidnejšimi osebnostim in organizacijam v Argentini. To ogromno delo je organizirala ga. Jana Dobovškova. Ob istih Dnevih slovenske kulture je bila tudi najbrž prva javna zahvala Argentini za gostoljubnost, ko je sprejela našo povojno politično emigracijo.

Ob koncu mandata senatorja Bravo Herrea, je bila prirejena zahvalna večerja temu velikemu prijatelju Slovencev, ki se je vsestransko prizadeval za čimprejšnjo priznanje Republike Slovenije (1. decembra 1992 na domu inž. Jerneja Dobovška, na račun prisotnih odbornikov društev).

Republika Slovenija: Po naročilu predsednika prof. Vivoda, sem ob priliki obiska Slovenije prosil za avdienco in bil sprejet pri: ministru za šolstvo in šport dr. Slavku Gaberju; ministru za kulturo Borutu Šukljetu; ministru za Slovence po svetu g. Prunku.

Čeprav prijazno sprejet, sem dobil vtis, da nas skoraj ne poznajo. Potrdil sem naše spoštovanje do demokratično izvoljene vlade in željo, da bi bili tudi oni do nas dosledni in izvajanju demokracije. Govora je bilo tudi o potrebi do dvojezične šole, pomoči glede šolskih knjig ter sploh finančne pomoči za naša javna izvajanja, kar se tiče slovenske skupnosti. G. Prunku sem še posebej razložil naše stališče in to nekaj dni po njegovem agresivnem članku v slovenskem tisku.

Obisk pri drugih osebnosti: prisrčen sprejem in pozdrav ter izraz spoštovanja in lojalnosti pri nadškofu dr. Šuštarju, pri javnem tožilcu dr. Drobničju ter Janezu Riharju.

Tu je skupnosti v Argentini: Še vedno gojimo dobre odnose s tujimi skupnostmi v Argentini. Naj omenim najvažnejše dogodke:

Obisk podpredsednika litvanske vlade ter predsednika parlamenta litvanske skupnosti v Argentini. Predstavljala sta ZS podpredsednik inž. Jernej Dobovšek in podpisani.

Obisk podpredsednika ukrajinske vlade Nikolaja Zhulynskyja ukrajinske skupnosti v Argentini. ZS je predstavljala podpisani.

Naša prisotnost pri javnem nastopu slovaškega zbora „Lučnica“ v Južni Ameriki tik pred proglasitvijo njihove samostojnosti.

Proslavitev prve obletnice litvanske samostojnosti: buenosaireška katedrala in Plaza de Mayo.

Proslava „Día Nacional del Inmigrante“ s predstavitev naše skupnosti takratni tajnici za imigracijo Adelini de Viola.

Proslavitev „Fiesta de las Colectividades“ v mestu Mercedes, provinca Buenos Aires s sodelovanjem tamkajšnje slovenske skupnosti. Našo prisotnost je odlično organizirala ga. Jana Dobovškova.

Argentinska Cerkev: Navezali smo stike z Agencia Informativa Católica Argentina, ki ima svoj sedež v buenosaireški nadškofiji. AICA, take so kratice te agencije, nam ponuja možnost vključitve naših informacij v njihova redna poročila. Tako je bila bogata informacija v „Boletín de la Agencia Informativa AICA“ dne 1. julija 1992 o naših kulturnih dnevih v Buenos Airesu (str. 265).

Argentinske osebnosti in institucije: Za argentinsko javnost je Zedinjena Slove-

nija izdala brošuro o Sloveniji - „Eslovenia Independiente“. V njej je prikazana Slovenija in njena problematika iz zornega kota osebe, ki o Sloveniji nič ali zelo malo ve, kar je primer splošne argentinske publike. Po kratkem opisu se citirajo mnenja o Sloveniji in slovenskem narodu odličnih osebnosti kakor Ernesto Sábato, Mariano Grondona, Milan Kundera itd.; na kratko se prikaže zgodovinski razvoj slovenskega naroda ter razloge in pravica do osamosvojitve. Vabi se argentinske sodržavljane, da so do nas solidarni in naj nas s simpatijo razumejo. Brošuro je sestavil podpisani za Zedinjeno Slovenijo.

Ustanovitev „Instituto Argentino-Esloveno de Cultura e Intercambio“: Naša skupnost tudi potrebuje, kakor se je pokazalo predvsem v kritičnih trenutkih vojne in borbe v Sloveniji za samostojnost, pomoč, podporo in simpatijo družbe, v kateri živimo, predvsem pa odličnih argentinskih osebnosti, na političnem in kulturnem polju. Ob priliki recepcije prof. Peterleta in dr. Capudra pri argentinski patricijski družini Uriburu, kjer je bil prisoten tudi bivši predsednik Argentine dr. Arturo Frondizi in druge osebnosti kakor zgodovinar dr. Enrique De Gandía in drugi, ter od slovenske strani predstavniki Republike Slovenije, Božidar Fink ter podpredsednik SKD dr. Marko Kremžar in drugi, je bila zasnovana misel o ustanovitvi Društva, ki bi zbiralo ugledne osebnosti iz argentinske družbe, ki so prijatelji Slovenije in ki bi na tako visoki ravni in argentinskem okolju delovali za spoznanje slovenstva v Argentini. Formalizacija te ustanove je v polnem teku in bo v kratkem začelo delovanje te institucije. Naj še prav posebno omenimo sodelovanje pri tej recepciji Luka Debevca in Anice Rode, ki sta razveselila ob tej priliki s koncertom bisernih slovenskih pesmi v čast odličnim gostom.

Navezani stiki z ugledno FUPPEL — Fundación para el Progreso y Libertad — uspešno nadaljujejo.

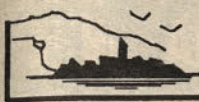
Poimenovanje ceste „República de Eslovenia“ v mestu Buenos Aires: Čeprav ni Slovencev v večjem številu v mestu Buenos Aires (federalni distrikt), smo uspeli potom uglednih argentinskih osebnosti, da je predložen v Consejo deliberante mesta Buenos Aires, predlog, da se preimenuje v „REPUBLICA DE ESLOVENIA“ dosedanja cesta Santos Dumont, med cestama Soldado de la Independencia in Avenida Luis María Campos. Kakor je znano je to v enem izmed najlepših in elegantnih predelih mesta. V veliko pomoč in podporo pri tem delu so nam bili argentinski prijatelji: dr. Crespo Monte in María Inés Moreno del Campo, Arturo M. Zaffirio (Director de Coordinación Legislativa - Comisión de Cultura). Uradni predlog pa je podpisal predsednik peronistične stranke v Buenos Airesu.

Ko se uredijo politični problemi mestnega sveta, se smatra, da bo predlog brez dvoma ugodni izglasovan.

Poročilo referenta za šolstvo bo objavljeno v naslednji številki.

NOVICE S PRIMORSKE

DEVINSKO-NABREŽINSKA OBČINA je dobila svoj statut in sicer v obeh jezikih, italijanščini in slovenščini. Je to prvi statut, objavljen dvojezično v deželnem uradnem vestniku in v katerem so uradno zapisana dvojezično tudi vaška imena v občini.



NOVICE IZ SLOVENIJE



SLOVENC V ARGENTINI

LJUBLJANA — V glavnem mestu Slovenije deluje 34-članski Rotary Club. Poleg njega se zbirajo rotarijci na Bledu in kmalu tudi v Mariboru in Portorožu.

KOPER — Vlačica Kiklop in Komet sta razvila slovensko zastavo in s tem pravico do vlačanja ladij v koprskem pristanišču. Ker po veljavni zakonodaji smejo opravljati vleko ladij v slovenskih pristaniščih predvsem slovenski vlačilci, sta imela nekaj časa prednost pred ostalimi (splitskega Brodospasa) remorkerji.

AVSTRALIJA — Na avstralsko turnejo so se podali Koledniki izpod Kamniških planin in igralec Tone Gogala, ki je recitiral odlomke iz Cankarjevih, Linhartovih in Prešernovih del. Za gardekalavirja sta jima bila tajnik Slovenske izseljenske matice Janez Rogelj in urednik Rodne grude Jože Prešeren.

ŠOŠTANJ — Dokler ne bo šoštanjska termoelektrarna dobila ustreznih čistilnih naprav, bodo meritve čistoče zraka v določenih vremenskih razmerah pokazale prekoračitve kritične vrednosti škodljivih snovi v zraku. Tako so sredi marca opazili previsoke koncentracije žveplenovega dioksida v Šoštanju, Velenju, Topolšnici, Zavrčju in na Graški Gori. Po Radiu Slovenija in drugih lokalnih radijskih postajah so prebivalce ogroženih območij hitro seznanili z onesnažitvijo, ki pa je v nekaj urah padla pod dovoljenih 350 mikrogramov SO₂ na kubični meter zraka.

LJUBLJANA — V Cankarjevem domu je bila okrogla miza na temo Latinščina in naša šola, ki je zbrala okoli sebe večinoma osebe, ki so prepričane, da je bila ukinitve poučevanja latinščine velik minus pri zloglasnih šolskih reformah. Zavzemali so se, da bi spet uvedli klasično humanistično izobrazbo z osemletko, ki bi v nižjih letnikih vsebovala pouk grščine in latinščine.

LJUBLJANA — Po neuradnih podatkih naj bi imeli že 30.000 ljubljanskih stanovanj priključek za kablensko televizijo. Postavljajo jih razna podjetja, ki so se zavzela za akcijo Mesto brez anten: pripravljena so odstranjevati nepotrebne antene in kable s streh in stavb, ki imajo napeljene njihove priključke.

LJUBLJANA — Za letošnje leto načrtujejo zgraditi več kot 16.000 novih telefonskih priključkov. To bo mogoče narediti s postavitvijo novih digitalnih central v Dravljah in na Fužinah ter povečanjem central na Cigaletovi ulici in v Cankarjevem domu. — Tudi v občinah Cerkljica, Litija in Grisuplje nameravajo postaviti skupno okoli 11.000 priključkov.

LONDON, Velika Britanija — The Day Tito Dead (Dan, ko je umrl Tito) je naslov zbornika sodobne slovenske kratke zgodbe, ki jo je izdala založba Forest Books. V njej so objavljene zgodbe Draga Jančaja, Janija Virka, Branka Gradišnika, Lele Njatin in Andreja Blatnik.

MULJAVA — Za letošnjo nagrado za najboljši slovenski roman Kresnik 93 (z letnico izida 1992), je namenjenih 10.000 nemških mark. Predstavitev kandidatov je bilo treba narediti do srede aprila. Žirija sklada bo opravila najprej ožji izbor najboljših petih, na sam dan podelitve, 19. junija pa bo izbrala tistega, ki se ji zdi najboljši.

MARIBOR — Ne smejte se, umrl je klovn je naslov uglasbene poezije, ki jo je pripravila Vita Mavrič-Ruič s klavirsko spremljavo Borut Lesjak. Nastop je nastal na podlagi 15 songov Frana Milčinskega-Ježka in že doživela 40 ponovitev.

LJUBLJANA — Na petem koncertu Zelenega abonmaja so Simfoniki RTV Slovenija predstavili krstno izvedbo Marjana Gabrijelčiča z naslovom Zvočna znamenja za violončelo in orkester. Solist Ciril Škerjanec je podal svoj part s toplim in mehkim

zvokom, kot dirigent večera pa je nastopal Izraelec Lior Shambadal.

ZAGREB, Hrvaška — Predstavniki narodnih manjšin so bili sprejeti pri predsedniku odbora za človekove pravice etničnih in nacionalnih skupnosti oziroma manjšin. Med njimi je bil tudi predstavnik Slovencev na Hrvaškem Vinko Žibert, ki je zahteval, da se v hrvaški sabor imenuje tudi slovenskega poslanca. Poleg tega je zahteval pregled o dotacijah za delo društev narodnostnih manjšin, ki da so preskromne, in pa o težavah, ki jih imajo Slovenci z domovnicami: brez razloga morajo čakati nanje tudi po eno leto.

ZAGREB, Hrvaška — Slovenska in hrvaška komisija za določanje meje sta kot prvo točko svojega dela razdelili mejo, dolgo 636 kilometrov, na enajst sektorjev. Na petih sektorjih so strokovnjaki že začeli pregledovati nespornosti in ugotavljajo, da so razlike pri razmejitveni črti majhne: od 50 do 100 metrov. Tudi meje v Piranskem zalivu so se lotili in tu Slovenija vztraja pri celovitosti zaliva: zaenkrat ne pristaja na delitev.

LJUBLJANA — Umrl je prof. dr. Vladimir Žakelj, ki je s svojim deloma postavil temelje sodobne kirurgije prebavil. Rojen je bil leta 1914 v Žireh, študiral v Pragi in Zagrebu, v Ljubljani pa dolgo leta delal na kirurški kliniki in poučeval na kirurški ka-

Govor na Slovenskem dnevu

Nad. s 1. str.

prejeli v naših slovenskih družinah materino besedo, vi, ki ste se izpopolnjevali in dopoljevali v naših šolah v slovenski učnosti, vi morate doprinesati vso to učnost z ljubeznijo do Slovenije. Sodelovati morate na vseh področjih pri oblikovanju naše skupnosti in naše domovine, da bo postala napredna in svobodno urejena, kjer naj prevladuje red, ljubezen in bratstvo. Iz Slovenije je treba iztrebiti plevel, katerega danes imenujemo „naprednost“ in „21. stoletje“. Ko zasledujem pisanje naših časopisov v Sloveniji, sem v enem od teh na prvih strani zasledil, da je bil razpisani natečaj za najboljšo slovensko kletve. Razpis je utemeljeval natečaj, češ, da Slovenci sploh nimamo slovenskih kletev in da je nujno potrebno, da se čimprej uvedejo. Takih in podobnih primerov je danes v Sloveniji nešteto.

Dr. Komar je zapisal: „Človek nima preteklosti, človek — je preteklost. Ravno tako človek nima bodočnosti, ker — je bodočnost.“

Mladi, zbrani na Slovenskem dnevu, vi ste preteklost in bodočnost. Vaša zvesta in vztrajna služba idealu popolnega osvobodjenja našega naroda bo blagoslovljena. Mladi Slovenci v Argentini in drugi v Južni, Srednji in Severni Ameriki, Kanadi, Avstraliji, Evropi in povsod, kjer smo razseljeni, morate podpirati naše brate in sestre v domovini in jim dajati neprecenljivo moralno oporo in zgled. Ko po svetu ohranjamo slovensko krščansko skupnost in njeno kulturo, ne žlahtimo le lastnega življenja, ampak ohranjamo dokument pravega značaja svojega naroda in dokazujemo bodočim slovenskim rodovom, da smo vedno bili eno, združeni v željah in namelih. Znamo odpustiti, a ne pozabiti. Naš klic ni po maščevanju, naš klic je po pravi storjenih krivic, po odpustanju, po bratstvu.

Tako pravi francoski filozof Marcel: „Jaz sem odvisen od svoje preteklosti, vendar je tudi ona odvisna od mene, preteklost ostaja kakor odprta, nezaključena, in sedanost ji

Osebnosti

Poroka: V soboto, 24. aprila, sta s poročila v slovenski cerkvi Marije Pomagaj Artur Heller in Lučka Podboj. Priče so bili nevestini starši Ernest Podboj in ga. Julija Podboj roj. Kobal ter ženina mati ga. Slavka Heller roj. Bavčer in ženina sestra Dorica Heller. Poročil ju je dr. Jure Rode.

Mlademu zakonu čestitamo in želimo srečo!

ZAHVALA

G. Vinko Levstik iz Gorice je daroval namesto venca na grob L. Lenčka CM 100 DEM v tiskovni sklad Slovenske kulturne akcije. Najlepša hvala!

tedri medicinske fakultete v Ljubljani, pri sedemdesetih letih pa se je upokojil.

LJUBLJANA — Državna založba Slovenije je predstavila svoje novitete. Najprej tri prevode: Kdo je kdo v bibliji Petra Calvocoressija, Umetnost egoizma Josefa Kirschnerja in Izvirne poti do novih tržišč Ernesta Dichterja. In še Stanka Preke Tristo narodnih v dveh zvezčičah s to novostjo: da so vsaki pesmi dodani notni napis in oz-nake za spremljavo kitare in harmonike.

daje določen smisel, ki bo postal končno-veljavna šele, ko se bo vse, kar se je zgodilo in kar se dogaja, strnilo v celotno podobo moje usode. Dejanje, s katerim sprejemam svojo preteklost, je presenetljivo podobna dejanju, s katerim se soočam v svojo sedanost. Po obeh se vkoreninjam v svoj položaj in se tako z razpoložljivim srcem odpiram bodočnosti!

To morate storiti tudi vi mladi, odpirati se bodočnosti tudi slovenskega naroda. A ta bodočnost mora biti boljša, lepša in svobodnejša. Kako pomembni so za nas vse prav ti vsakoletni Slovenski dnevi. Tu se srečamo vsi Slovenci že v drugem, tretjem in četrtem rodu našega bivanja v Argentini. Tu res bije slovensko srce. Tu hočemo dokazati vsem, da smo združeni pod enim samim imenom „Slovenci“! Ne ločijo nas krajevni predeli Slovenije. Teh ločitev med nami nikoli ni bilo. Vsi izhajamo iz istih korenin. Vsi črpamo sok teh korenin, ki so močne in globoko zakoreninjene med nami.

V našem tisku se ohranja jedro slovenskega človeka izven meja Slovenije. Vanj je vklesana naša podoba. V presojanju nas in naših dni se boste vanj ogledovali rodovi bodočih stoletij. Naš tisk je sad našega skupnega napora, naših skupnih žrtv, ponosa nas vseh. Vsi imamo delež pri njem: tisti, ki so spoznali važnost in omogočili tisk in oni, ki so podpirali in utrinali pot do človeških src, pot do življenja. Ta naš skupni napor je podoba naše kulturne zrelosti, narodne trdnosti in moči. Dokler bo naš tisk dejansko živ, bo opravljal svoje poslanstvo med nami, dvigal duše k lepoti in stremljenju po večnih vrednotah. Zato knjige in naš tisk v hiše, v domove! Starši pomagajte mladini, da bo našo besedo brala in ob njej kovala svoj značaj in idejno zgrajenost. Dajmo živ zgled svojim otrokom: ne bodo brali, če ne bodo videli knjige v naših rokah. S samimi željami, brez dejanj, ne bo sadov!

Zato danes zakličemo vsem rojakom doma in po svetu: „Slovenci, združeni, zvesti svojim koreninam, pojdemo boljši bodočnosti naroda nasproti!“

Bog živi vse Slovence!



ZVEZA SLOVENSКИH MATER IN ŽENA

26. leto obstoja smo zaključile s predavanjem asistenta Zveze dr. Jureta Rodeta ob 500-letnici odkritja Amerike in že tradicionalno „božičnico“, ki so jo zasnovali in izvedli naši mladi umetniki na glasbenem polju. Krištof Kolumb si ni mogel predstavljati veličino odkritja z vso problematiko, ki je nastala potem, še manj slovenskih pevk in pevcev slaviti novorojenega Boga ob križu, ki ga je on postavil kot prvo krščansko znamenje pod Južnim križem... Bog je izven časa.

Po kratkem počitniškem oddihu pa smo stopile v novo poslovno leto in če Bog dá in dobri ljudje — v 27. leto!

Na prvi marčevski seji nas je pričakala predsednica Pavlina Dobovškova, polna optimizma, volje in idej za delo v Zvezi. Če se samo enemu rojaku olajša njegovo telesno ali duševno gorje, se splačajo napore, nas je navduševala. Vse pa smo dolžne bogatiti našo srčno kulturo in prilagajati se novim dogodkom, a ne zanemarjati slovenske polpretekle zgodovine.

Enoglasno smo sprejele geslo leta: Živimo po božjem in naravnem redu! Po vseh javnih občilih smo namreč med novicami seznanjeni s prikrito težnjo o izrabljanju božjega in naravnega zakona v npr. genetiki, po laboratorijih so igrajo s človeškimi embrioni, delajo poskuse, ki so v nasprotju s krščansko etiko, in še drugje se izgublja čut za naravni red in človekovo dostojanstvo.

Katoliške žene in matere smo in moramo ostati srce in duša našim družinam — naravni celici družbe, kjer se spoštujejo in negujejo naloge dane od Boga od vsega početka!

Naš prvi aprilski sestanek je pripravil prelat dr. Alojzij Starc kot prejšnja leta pokojni msgr. Anton Orehar s predavanjem ob 60-letnici dušno pastirskega delovanja v Argentini. Šele leta 1933 se je začelo, čeprav je bilo že prej naseljenih veliko Slovencev. Tisto leto je prišel duhovnik Jože Kastelic v Buenos Aires, se ves posvetil rojakom, prepuščenim tujim skupnostim ali pa samim sebi več desetletij. Zavzel se je za rojake po mestih in „pampi“, a le za malo časa. Smrt ga je doletela v gorah, ki jih je verjetno pogrešal ob spominu na Slovenijo — svojo domovino... Bil je torej prvi slovenski nastavljeni dušebrižnik v Argentini. To prvo dobo bi lahko imenovali dobo dela v kamnolomu, je dejal predavatelj. Druga doba je bila v znamenju naseljevanja političnih beguncev v letih 1948-1952, ko so začela nastajati verska občestva po raznih krajih. Tretjo dobo pa štejemo od 1953. leta naprej do danes z rednim, urejenim dušnim pastirskim delom. 40 let že skrbijo naši dušni duhovniki za versko in duhovno rast med nami! 40 let smo bili deležni domače božje besede — v prvih letih še posebej zaželene, saj smo hodili k maši „na Belgrano“, potem k sv. Juliji, „na Martinca“ itd.... Sedaj imamo priložnost tedenskega slovenskega bogoslužja po okrajih, kjer so tudi naši Domovi, občasno pa po mestih z večjo skupino slovenskih rojakov.

Bodočnost dušnopastirskega dela je pred nami. Leta 1995 bomo obhajali jubilej našega bivanja izven Slovenije, točno bo že jutro tretjega tisočletja... Marsikaj nam je neznano. Kot beli dan pa je jasno, da je bodočnost v božjih in naših rokah, je zaključil prelat dr. Starc, ki je bil deležen zahvale in aplavza vseh udeleženk.

MALI OGLASI

Se je čas za vložitev zahtevka za denacionalizacijo vaših nepremičnin v Sloveniji! Ponujamo vam pomoč. **Alejandra Igljč Šef.** Glavarjeva 45. 61000 L.JU-BLJANA - Tel.: (38-61) 347-808, Fax: (38-61) 311-362. **Proyectos de Informática S.A.** - Avditorija pri kompjuterjih, programe 3419/91 D.G.I. - Franci Šturm - Emilio Mitre 435 - 13. nadstr. „D“ - Capital - Tel.: 433-1713

PSIHOANALIZA

Psihoanalitični konzultorij; lic. psih. Marko Mustar; Santa Fé 3228, 3° „M“ — Capital — Tel.: 83-7347 in 826-5005.

ELEKTRONIKA

Električni material za industrijo in dom. Elektro Ader - Franci Jarc. Av. Ader 3295 - Munro; Tel.: 766-8947 / 762-1947

DENAR S.R.L. - Kocmur in kompjuterji Tel./Fax: 942-8681/943-6023

ZOBOZDRAVNIKI

Viktor Leber - splošna odontologija, implantacijske integracije; sreda in petek, od 14 do 18; Belgrano 3826 - 7. nadstr. „B“ - San Martín - Tel.: 755-1353.

TURIZEM

Alas Tour Vam nudi po ugodnih cenah potovanja po Argentini, svetu in v domovino, tudi skupinska. Na uslugo Vam je Juan Kočar. Rivadavia 5283 - Loc. 34 - Tel.: 903-4006.

Potovanja, skupinske ekskurzije, letalske in pomorske vožnje poskrbi po ugodni ceni Marjeta Senk - Tel.: 762-2840.



LEGAJO N° 3545-82

Počitnice, izleti in potovanja v domovino informacije, hotelske namestitve, avtobusni prevozi, posredovanje vizumov in menjalnice. H. Yrigoyen 2742 - San Justo - Tel.: 441-1264/1265

ARHITEKTI

Arh. Aleksander Jure Mihelič - Načrti in vodstvo novih zidanj in prenovitev v Buenos Airesu, Miramaru in okolici. Tel.: 631-9600 in 0291-22977.

ADVOKATI

dr. Katica Cukjati — odvetnica - ponedeljek, sreda, petek od 17. do 20. ure - Roque Saenz Peña 3245 - (1752) Lomas del Mirador - Tel.: 652-1910.

dr. Vital Ašič — odvetnik - ponedeljek, sreda, petek od 18 do 20 - Don Bosco 168 - San Isidro - Tel.: 743-5985.

dr. Franc Knaps — odvetnik - ponedeljek, torek, petek od 16 do 20 - Tucumán 1455 - 9. nadstr. „E“ - Capital - Tel.: 476-4435; tel. in faks 46-7991.

dr. Mariano Radonič, odvetnik, od ponedeljka do petka od 17 do 20 ure, Mar del Plata in okolica. Olavarría 2555, Mar del Plata (7600) Tel.: (023) 51-0180/0177

SANITARNE NAPRAVE

Sanitarne in plinske naprave — privatne - trgovske - industrijske - odobritev načrtov — **Andrej Marolt** - Avellaneda 216 - San Miguel - Tel.: 664-1656.

ZA DOM

REDECORA - Celotna oprema stanovanj: blago za naslanjače, odeje, zavese, tapete, preproge - Bolívar 224 - Ramos Mejía - Tel.: 654-0352.

Matija Debevec - soboslikar. Barvam stanovanja, pohištvo. Peguy 1035 - (1708) Morón.

Alpe Hogar — Stane Mehle - vse za vaš dom - L. Vernet 4225 - (1826) Rem. de Escalada - Tel.: 248-4021.

Garden Pools — konstrukcije bazenov - filtri - avtomatično zalivanje - **Andrej Marolt** - Pte. Illia (Ruta 8) N° 3113 - (1663) San Miguel - Tel.: 664-1656.

GOSPODARSTVO

Zavarovanja M. in H. Loboda — Sarmiento 385 - 1. nadstr., pis. 10 - Buenos Aires - od 11 do 18.30 - Tel.: 325-2127.

Kreditna Zadruga SLOGA — Bm. Mitre 97 - (1704) Ramos Mejía - Tel.: 658-6574/654-6438. Od ponedeljka do petka od 10. do 19. ure.

Mutual SLOGA — Bm. Mitre 97 - (1704) Ramos Mejía - Tel.: 658-6574/654-6438. Od ponedeljka do petka od 10. do 19. ure.

SLOGA — PODRUŽNICA CASTELAR Slovenska Pristava - República de Eslovenia 1851 - Uradije od sredah od 18. do 20. ure in ob nedeljah od 10.30 do 12.30 (g. Nande Češarek).

SLOGA — PODRUŽNICA SLOVENSKA VAS - Hladnikov dom - Msgr. J. Hladnik in Hernandarias - Uradije ob sredah od 19. do 21. ure in ob nedeljah od 10.30 do 12.30 ure (ga. Marija Gorše).

SLOGA — PODRUŽNICA SAN JUSTO Naš dom (pisarna) - H. Yrigoyen 2756 - Tel.: 651-1760. Uradije ob torkih od 18. do 20. ure in ob nedeljah od 9.30 do 11.30 ure (gdč. Julka Moder).

SLOGA — PODRUŽNICA SAN MARTIN Slovenski dom - Córdoba 129 - Tel.: 755-1266 - Uradije ob četrkih od 18. do 20. ure in ob nedeljah od 10. do 11. ure (g. Stanko Oberžan).

LATINSKA AMERIKA zbujajo zanimanje za nove naložbe ZDA. „Kar je bilo pred nekaj leti skoraj nemogoče,“ meni The New York Times. Ugodne razmere so povzročile pravo tekmo za to področje s 470 milijoni prebivalci.

Vsi osamljeni ljudje so kot školjke stisnjene, ki začutiš jih šele, ko školjka sama se odpre in zagledaš bisere...!

Andrej Šifrer

V nedeljo 2. maja v Carapachayu

Praznovanje 33. obletnice ustanovitve Doma

Celodnevna prireditev

Ob 17. uri nastop orkestra Slovenski instrumentalni ansambel

Prisrčno vabljeni mladi in starejši!

Naš dom San Justo

vabi

na razgovor o razmerah v Sloveniji in med Slovenci po Zahodni Evropi, ki ga bosta imela Stanislav Zidar, župnik in dekan iz Kranja in Janez Pucelj, dušni pastir Slovencev v Nemčiji, v četrtek, 6. maja, po sveti uri v Našem domu.

Slomškov dom v Ramos Mejiji

vabi na razgovor o razmerah v Sloveniji, ki ga bo imel Stanislav Zidar, župnik in dekan iz Kranja, v petek, 7. maja, po sveti uri v Slomškovem domu.

Slovenski dom v San Martinu

vabi

na razgovor o razmerah v Sloveniji in med Slovenci po Zahodni Evropi, ki ga bo imel Janez Pucelj, dušni pastir Slovencev v Nemčiji in predsednik Zveze slov. dušnih pastirjev v Zapadni Evropi, v petek, 7. maja, po sveti uri v Slovenskem domu.

FERIA DEL LIBRO

F. ALCORTA Y PUEYRREDÓN

kjer razstavljamo knjige tudi Slovenci, bo odprta do 3. maja, vsak dan zvečer.

Upokojenci in univ. študentje imajo vstop zastoj od ponedeljka do četrta.

Slovenci imamo nastop in prikaz Slovenije 3. maja ob 18. uri.

Vsi lepo vabljeni! - Vsak naj pripelje s seboj argentinskega prijatelja.

Komemorativni večer SKA za Ladislavom Lenčkom CM je zaradi bolezni predavatelja preložen na poznejši čas.

IZ SLOVENIJE

smo prejeli faks, kjer nam ministrstvo za kulturo RS sporoča, da **gostovanje Mladinskega gledališča** s predstavo za otroke med Slovenci odpade zaradi odpovedi gostovanja v Čilu.

OBVESTILA

PETEK, 30. aprila:

Članska večerja v Slomškovem domu.

NEDELJA, 2. maja:

Obletnica doma v Carapachayu. Celodnevna prireditev.

SREDA, 5. maja:

Sestanek ZSMŽ, na katerem bo predaval mons. dr. Jure Rode.

ČETRTEK, 6. maja:

Razgovor o stanju v Sloveniji v San Justo po sveti uri.

PETEK, 7. maja:

Razgovor o stanju v Sloveniji v San Martinu in v Slomškovem domu po sveti uri.

SOBOTA, 8. maja:

Redni pouk Slovenskega srednješolskega tečaja ob 15. v Slovenski hiši.

NEDELJA, 9. maja:

Romanje v Luján.

L1	I2	F3	G4	Č5	J6	C7	J8	A9
M10		B11	H12	I13		N14	G15	M16
	L19	L20	A21	F22	D23	H24		K25
E28		B29	G30	N31	L32	A33		E34
Č37		H38	K39	H40	C41	F42	M43	J44
	M47	L48	K49	D50	M51	K52		P53
I56	G57		E58	D59	Č60	N61		K62
Č64		N65	B66	F67	E68	J69	A70	

NAVZKRIŽNA KRIŽANKA

V desni razpredelnici poišči odgovarjajoče besede, nato pa posamezne črke prenesi na isto številko v levi razpredelnici. Ob pravilni rešitvi beremo v levi razpredelnici odstavek iz slovenskega klasičnega literarnega dela, katerega ime in priimek pisatelja ter naslov beremo navpično v prvih črkah desne razpredelnice.

A	33	9	70	21	
B	45	46	11	66	29
C	7	41	17		
Č	5	64	37	60	
D	23	63	55	50	59
E	28	58	34	68	
F	42	53	3	67	22
G	57	30	15	4	
H	12	38	24	40	
I	2	56	13	35	27
J	69	44	6	36	8
K	54	52	39	49	25
L	26	20	19	1	48
M	47	16	51	43	10
N	31	14	61	65	

Zatočišče

Ne maram

Nedomač

Žitarica

Noben človek

Južnoameriško pogorje

Breznačajneži

Pršica, nadležni zajedalec

Grški pisec basni

Oster; dražji sluh, vonj ali okus

Utrjena vozišča

Tropska rastlina

Nesreče, neprijetni dogodki

Sem na kolenih

Slikar v Prešernovi zbadljivki

ESLOVENIA LIBRE

Fundador: MILOŠ STARE
Director: Valentín B. Debeljak
Propietario: Eslovenia Unida
Redacción y Administración:
RAMON L. FALCON 4158
(1407) BUENOS AIRES
ARGENTINA
Teléfono y Telefax: (54-1) 643-0241

Glavni urednik:
Tine Debeljak ml.
Uredniški odbor:
Tone Mizerit, dr. Katica Cukjati,
Gregor Batagelj

Correo Argentino Suc. 7	FRANQUEO PAGADO Concesión N° 5775
	TARIFA REDUCIDA Concesión N° 3824
Registro Nac. de la Propiedad Intelectual N° 85.462	

Naročnina Svobodne Slovenije:
za Argentino \$ 55; pri pošiljanju po pošti
pa \$ 60; ZDA in Kanada pri pošiljanju z
letalsko pošto 100 USA dol.; obmejne
države Argentine 90 USA dol.; Evropa
110 USA dol.; Avstralija, Afrika, Azija 120
USA dol.; ZDA, Kanada in Evropa za
pošiljanje z navadno pošto 75 USA dol.

Čeke na ime „ESLOVENIA LIBRE“

Stavljenje in oblikovanje:
MALIVILKO - Telefax: (54-1) 362-7215

TALLERES GRÁFICOS VILKO S.R.L.
Estados Unidos 425 - Tel./Fax: 362-7215
(1101) Buenos Aires

NOVICE IZ SLOVENIJE

LJUBLJANA — Na avtobusni progi med Šentvidom in Mestnim trgom so poskusno uvedli zvočno napovedovanje postajališč. Na tej progi se namreč vozi največ slepih in slabovidnih.

PULJ, Hrvaška — Janina in Franina je istrska domoznanska revija, ki izhaja že sedemdeset let v tem hrvaškem mestu kot poizkus vzpostavljanja kvalitetnejše komunikacije, saj izhaja v treh jezikih: slovenščini, hrvaščini in italijanščini. Umetniški direktor revije je Armando Debeljuh, odgovorni urednik pa Aldo Kliman. V zadnji, slovenski izdaji, so obravnavane politične, etnografske, naravoslovne, gospodinjke in športne teme iz Istre.